ADMINISTRATION — REDACTION
98, rue Georges, Ottawa
Tel: Rideau 514

4, rue Langevin, Hull
Tel: Sherwood 3925

# LE DROIT

SEUL QUOTIDIEN FRANCAIS D'OTTAWA ET DE HULL

DEMAIN
BEAU, PLUS DOUX
MAXIMUM HIER ..... 42
MINIMUM (NUIT) ..... 26
A 8 H. CE MATIN ..... 28

25e Année No 88 — OTTAWA VENDREDI 16 AVRIL 1937 — Le numéro: 2 sous

# Conférence à Toronto au sujet de la grève

## On espère un règlement prochain du différend

### Mais à Oshawa, les ouvriers semblent croire qu'il sera difficile d'en arriver à une entente sous peu.

### DECLARATIONS DES CHEFS

### M. Hugh Thompson reste exclus des négociations dans la capitale ontarienne.

### ON ATTEND DES NOUVELLES

(Presse Canadienne)

**TORONTO, 16. — La conférence, convoquée par le premier ministre Mitchell-F. Hepburn, dans le but de tenter un reglement de la grève d'Oshawa dans un avenir prochain, n'avait pas encore eu lieu à midi aujourd'hui.**

**L'attitude des tetes dirigeantes de l'union, au sujet de la reunion qui devait avoir lieu à onze heures ce matin, n'a pas l'air d'avoir été modifiée. On ne sait pas cependant si les fauteurs de la greve continueront d'ignorer l'invitation du premier ministre.**

**UN REGLEMENT**

(Spécial au Droit)

**TORONTO, 16. — Quelques minutes avant l'arrivée des délégués de la General Motors et des unions des employés de l'industrie automobile à la conférence convoquée ce matin par le premier ministre Mitchell - F. Hepburn, les choses semblaient plus claires et on pouvait s'attendre, croyait-on, à un reglement prochain de la grève qui a interrompu la production aux usines de la General Motors à Oshawa.**

Le premier ministre a envoyé ses invitations à la conférence dans la soirée d'hier. Dans la journée il avait eu une entrevue de trois heures avec M. H.-J. Carmichael, l'administrateur délégué de la compagnie à Oshawa. M. Carmichael, M. J.-B. Highfield, gérant de l'usine à Oshawa, M. C.-H. Millard, président de l'union d'Oshawa et M. J.-L. Cohen, avocat de l'union ont été convoqués.

Le principal point en litige est la reconnaissance de l'union. M. Hepburn aura-t-il de nouvelles propositions à faire sur ce point, personne ne saurait le prévoir ?

La compagnie General Motors a déjà fait preuve de sa bonne volonté de préparer une entente avec un comité de l'union locale, mais elle refuse de reconnaître l'affiliation de l'union internationale au comité d'organisation industrielle de John-L. Lewis.

**UNE CONFERENCE**

**La conférence convoquée pour 11 heures doit se dérouler dans une salle non éloignée du sous-sol des immeubles parlementaires ou le colonel Fraser Hunter, ancien combattant de l'armée britannique des Indes, entraine 200 constables spéciaux pour les tenir prêts à toute éventualité. Le nombre de ces constables a été double hier lorsque le premier ministre Hepburn a demandé au gouvernement fédéral de retirer tous les officiers de la police fédérale rendus à Toronto pour prêter main-forte en cas d'émeute à Oshawa.**

Le rappel a fait suite au refus du fédéral d'augmenter le nombre de ses officiers de la gendarmerie royale à Toronto.

Ce refus amena aussitôt aux lèvres de M. Hepburn la condamnation de l'"attitude vacillante" du gouvernement fédérale.

**CORPS SPECIAL**

Le premier ministre ontarien se croit justifié de former un corps policier spécial. Celui-ci se compose en grande partie d'étudiants de l'Université de Toronto et d'anciens combattants de la Grande-Guerre. Le chef du gouvernement a assuré aux journalistes qu'il avait su de sources très certaines que les communistes s'organisaient à Os-

(Suite à la 8e page)

## LA GREVE SE CONTINUE A PERTH, ONT.

### LA COMPAGNIE DE CHAUSSURES VEUT TRAITER DIRECTEMENT AVEC LES EMPLOYES NON-SYNDIQUES.

PERTH, Ont., 16. — La grève de la chaussure, la première dans les annales de Perth, est aujourd'hui dans sa troisième journée. Les membres de la nouvelle union ouvrière, affiliée à l'Union canadienne des ouvriers en chaussure, veulent établir la "close shop" à l'établissement de la Perth Shoe Company. Ils ont abandonné le travail à 2 h. 30 mercredi après-midi, sous la direction de M. Joseph Carrier, organisateur du syndicat national.

Une soixantaine d'ouvrières appuient maintenant le syndicat, portant à 170 le nombre des syndiqués. Ils ont choisi les officiers suivants: Fred Traynor, président; Fred McManus, vice-président; A. Lessard, secrétaire-archiviste et Bert Fournier, secrétaire financier. M. G. - S. Ansley, vice-président et gérant-général de la compagnie, n'a pu en venir à une entente au cours des délibérations de jeudi.

La compagnie veut reconnaître l'union mais elle ne veut pas que le syndicat lui impose ses volontés.

## JOHN MILLER SERA INTERNE POUR LA VIE

### TROUVE COUPABLE DE L'HOMICIDE INVOLONTAIRE DE SON BEAU-FRERE, GREGORY TRACEY.

PEMBROOKE, 16 — D'ici quelques jours John Miller, 22 ans, d'Eganville, sera conduit de la prison du comté au pénitencier de Kingston, où il a été condamné à finir ses jours.

Trouvé coupable de "manslaughter" jeudi après-midi, après un procès de quatre jours aux assises criminelles, du comté de Renfrew, Miller a été condamné à la détention perpétuelle par l'hon. juge Ainslee Greene.

LA DRAME DU 22 JANVIER

Ainsi se termine un chapitre tragique dans les annales d'Eganville. Le soir du 22 janvier dernier, Miller avait mortellement blessé son beau-frère, Gregory Tracey, du même âge que lui, pendant qu'ils se trouvaient dans le magasin Lacey pour chercher la clé de l'auto dans lequel le prisonnier devait conduire sa femme à la maison de ses parents. Il s'agissait d'une querelle de famille. Tracey succomba le lendemain matin à l'hôpital général de Pembroke après avoir dénoncé Miller comme son assassin.

Miller et Tracey avaient été mariés à la même cérémonie nuptiale il y a une couple d'années. Mme Miller, née Ann Tracey, est maintenant la maman d'un jeune enfant. Sa famille prétendait que son mari la maltraitait.

Me T.-M.-J. Galligan, C.R. défendait l'accusé et Me C.-L. Snider occupait pour la Couronne. Le jury délibéra pendant deux heures et dix minutes avant de trouver Miller coupable d'homicide involontaire.

Le Gouverneur Alex Brown de la prison du comté, nous apprend que la date du départ du prisonnier n'est pas encore fixée.

## UNE SUPRÊME BATAILLE EN VUE À BILBAO

### Une avance sur le front basque du général Mola, chef de l'armée nationale du nord.

### A DURANGO

(Presse associée)

ST-JEAN-DE-LUZ, France, 16.— Le général Emilio Mola, chef de l'armée nationale du nord, s'avance aux quartiers généraux du front basque, en vue d'un combat suprême à Bilbao.

Des nouvelles officielles des nationaux disent que Mola n'attend que la fin de la pluie pour lancer une grande offensive vers la côte de Gascogne.

Bien que les Basques le nient, les nouvelles des nationaux disent qu'une avant-garde a exploré Durango, ville qui forme une barrière, à 16 milles au sud-est de la capitale basque. Le détachement n'a pas rencontré de résistance et est retourné à sa base.

On dit que Mola consolide sa position dans les montagnes de Battleforn, près de Durango, avant de tenter d'occuper la ville.

(Suite à la 13e page)

## AUGMENTATION AUX MINEURS DE LA POLOGNE

### Ils faisaient la grève de la faim, mais ils reprendront le travail demain.

### UNE ATTAQUE

(Presse Associée)

**MICHALOKOWICE, Pologne, 16.** —Environ 1.600 employés de mines qui faisaient la grève de la faim, barricadés à une grande profondeur, ont obtenu par la suite des augmentations de salaires, après que leurs femmes et leurs filles eurent attaqué les maisons des autorités de la mine et lutté contre les policiers.

Les grévistes, qui étaient sous terre depuis mardi, ont refusé de manger hier, en apprenant que les propriétaires de la mine avaient refusé de se rendre à leur demande et se proposaient de les faire sortir par la force. Les vivres, auxquels on ne toucha pas, furent envoyés à leurs familles. Leurs femmes et leurs filles, au nombre de 3.000, arborèrent le drapeau noir, qui indique une grève de la faim, et attaquèrent la maison de l'ingénieur en chef de la mine.

Trente femmes furent arrêtées et trois policiers blessés. Pendant ce temps, les délégués des patrons et des ouvriers en vinren à un accord pour augmenter les salaires. Les grévistes retournèrent alors à la surface, et ils sont prêts à reprendre le travail demain.

**DETENU COMME TEMOIN**

(Presse canadienne)

MONTREAL, 16. — J.-R. Mercier est détenu par la police comme témoin important, à la suite de la mort à l'hôpital de Jacqueline Roberge, de St-Jean-Chrysostome, Qué.

Pour le Couronnement

QUAND LONDRES PAVOISE — Voici des ouvriers qui disposent de centaines de décors qui orneront les rues de Londres à l'occasion des fêtes du couronnement le mois prochain.

## L'attitude de M. Hepburn est à la fois louangée et fortement critiquée

(Spécial au Droit)

TORONTO, 16 avril— L'attitude de l'hon. Mitchell Hepburn à l'égard du comité d'organisation industrielle de John-L. Lewis a suscité dans la presse américaine et canadienne et de la bouche même de personnages en vue du Canada et des Etats-Unis de nombreux commentaires élogieux. Mais à ces éloges s'ajoutent aussi une série de réprobations très énergiques.

Le ministre des Terres et Forêts, l'hon. Peter Heenan pressé par les grévistes de définir sa façon de voir sur la question a aussitôt affirmé : "Mais naturellement je suis avec le gouvernement". On sait que M. Heenan est un ancien employé des chemins de fer canadiens et qu'il est encore détenteur d'une carte de l'union des cheminots.

LE MAIRE DE WINDSOR

De son côté le maire de Windsor, M. E.-S. Wigle, commentant la démission de M. Dave Croll au ministère du bien-être des affaires municipales et du travail dit: "Je crois que M. Croll a fait une grande erreur en suivant l'attitude qu'il a adoptée après les agissements du premier ministre. J'étais à Toronto hier et l'opinion des citoyens les plus en vue des deux partis est que l'attitude de M. Hepburn à l'égard du C. O. I. de John-L. Lewis est la seule qu'aurait pu suivre un vrai canadien. Je crois que si M. Croll veut véritablement aider l'ouvrier

(suite à la 14e)

## Congrès de la Langue française

### Importante réunion du comité ontarien, hier soir, à l'Institut canadien-français.

Au cours d'une enthousiaste réunion à l'Institut canadien-français, hier soir, le comité ontarien du deuxième congrès de la langue française a parfait les cadres de sa vaste organisation. Le juge Albert Constantineau présidait. On notait dans l'assistance le R. P. Joseph Hébert, O.M.I., recteur de l'Université d'Ottawa; le Dr P.-E. Rochon, de Clarence Creek, président de l'Association canadienne-française d'Education d'Ontario; le R. P. Arthur Joyal, O.M.I., directeur du secrétariat de la même Association; le R. P. P.-M. Gaudreault, O.P., prieur du convent des Dominicains d'Ottawa; le Dr J.-M. Laframboise, président de l'Association Saint-Jean-Baptiste d'Ottawa; le R. P. F.-X. Marcotte, O.M.I., de l'Université; M. E.-C. Désormeaux, secrétaire de la Commission des écoles séparées d'Ottawa; le R. P. Ducharme, S. MM., curé de la paroisse Notre-Dame de Lourdes d'Eastview; le R. P. Eucharistie, O.M.Cap., curé de la paroisse St-François d'Assise d'Ottawa; le R. P. Marie-Raymond, O. F.M., du Commissariat de Terre-Sainte; M. A.-T. Charron, sous-ministre-adjoint de l'Agriculture; M. l'abbé R. Guindon, curé de Hawkesbury; le R. P. Arcade Guindon, de l'Université; M. l'abbé R. Limoges, directeur du Grand Séminaire; le R. P. Routhier, C.SS.R., curé de la paroisse Saint-Gérard d'Ottawa; le R. P. Parent, O.P.; le R. P. Latour, O.M.I., de l'Université; M. A. Lefebvre, président de la Saint-Jean-Baptiste de Cornwall; Me Rodolphe

(Suite à la 13e page)

## "Les faux prophètes deviennent nombreux", dit le Cardinal

### Son Eminence l'Archevêque de Québec publie une mise en garde contre les associations suspectes.

(Spécial au Droit)

QUEBEC, 16.— La Semaine Religieuse de Québec publie le communiqué suivant de Son Eminence le Cardinal Archevêque.

A propos d'associations, nous avons quelque raison de penser que de prétendues sociétés secrètes dont le but reste imprécis, mais qui trahissent plus ou moins nettement des visées politiques, cherchent à pénétrer dans nos écoles et autres maisons d'éducation. On devra mettre les étudiants en garde. Nonobstant les apparences religieuses de tel et tel mouvement, l'on ne saurait s'engager, et moins encore par serment, à des actes dont on ignore la nature. Le moins qu'on puisse redouter est de se couvrir ensuite de ridicule.

De même, les fidèles doivent-ils prendre soin de ne pas augmenter par leur crédulité ou leur imprudence la force numérique de certains groupements dangereux ou inutiles au bien commun.

Des associations sans nombre et de toute nature essaient de se former présentement, particulièrement chez les ouvriers et parmi la jeunesse. C'est le temps de rappeler à ce propos le conseil de l'Ecriture : "Ne croyez point à tout esprit; mais examinez bien s'ils viennent de Dieu. Car les faux prophètes deviennent nombreux par le monde". (I Jean IV 1).

† J.-M.-Rodrigue Cardinal,
VILLENEUVE, O.M.I.
Archevêque de Québec

Québec, le 15 avril 1937.

## Le Congrès Eucharistique National de l'an prochain

QUEBEC, 16 — La date du Congrès Eucharistique National de 1938 vient d'être fixée définitivement.

Il aura lieu du jeudi 20 juillet au dimanche 24 juillet 1938.

L'organisation en sera maintenant très active et bientôt des instructions précises seront données à ce sujet.

## ACCUEIL FROID FAIT EN FRANCE À LA MÉDIATION

### On croit qu'une telle démarche serait prématurée.

### LES COMMUNISTES

(P.C.-Havas)

PARIS, 16.— La nouvelle d'un mouvement à Londres en vue d'une médiation un jour ou l'autre en Espagne a été reçue ici aujourd'hui avec scepticisme dans les milieux politiques. On regarde une telle démarche comme prématurée, vu la présente situation en Espagne.

On remarque toutefois que les communistes ne prennent pas une attitude absolue contre la médiation. Gabriel Péri, dans un article publié par l'Humanité, feuille communiste dit: Le mot médiation ne nous fait pas peur.

D'un autre côté, les gens sympathiques aux nationaux d'Espagne ne semblent guère favorables à la médiation. Le journal Jour dit que des personnages en vue et intimes du général Franco croient que la médiation n'a jamais été si difficile à obtenir.

## ALLÉGATION DE FALSIFICATION D'ÉCHANTILLONS

### Un rapport confirme l'accusation dans l'affaire de la mine Rubec.

### UNE POURSUITE

(Presse canadienne)

QUEBEC, 16. — Un rapport de Willie Amyot, C.R., confirme l'allégation que les échantillons de la Rubec ines, Limited, dans le nord du Québec, ont été falsifiés, et une personne dont on tait le nom est tenue responsable.

Le rapport recommande qu'une poursuite immédiate soit prise contre la personne en question. M. Amyot a fait la déclaration suivante: Nous ne croyons pas devoir nommer cette personne dans ce rapport. En agissant autrement, nous lui fournirions le moyen de fuir avant son arrestation.

Le rapport, basé sur une enquête par le régistrateur de la loi des sécurités de Québec, maintient l'accusation portée par M. Godfrey, commissaires des sécurités d'Ontario, que les forages 15, 18 et 19 ont été falsifiés et plus tard réclamés.

## Leurs craintes sont dissipées

(Presse canadienne)

**WINDSOR, Ont., 16.** — Les craintes de l'épouse et de la fille de Bert Levy, le seul homme de Windsor enrôlé dans la guerre civile espagnole, ont été dissipées au moment où elles aperçurent dans un journal une gravure représentant des prisonniers de guerre, y compris Levy, dans un camp militaire des nationaux. Aucune nouvelle n'a été reçue de lui depuis qu'il a été fait prisonnier, il y a huit semaines.

## L'hon. Hamber en route pour Québec

VANCOUVER, 16. — Le lieutenant - gouverneur Eric Hamber, de la Colombie-Britannique et Mme Hamber sont en route pour Québec par chemin de fer. Ils s'embarqueront de la vieille capitale du Canada le 24 avril à destination de l'Angleterre. Ils assisteront aux fêtes du couronnement à Londres, le 12 mai.

## LA DEMEURE DES SOUVERAINS D'ANGLETERRE

### C'est le palais de Buckingham, qui fut habité par la reine Victoria.

### AGRANDISSEMENT

(Presse canadienne)

LONDRES, 16. — Le Roi et la Reine demeurent maintenant au palais de Buckingham, ayant laissé leur demeure à 145, Piccadilly. Le palais de Buckingham, principale résidence à Londres des souverains anglais depuis cent ans, est beaucoup plus vieux que cela cependant. Ce fut le 3 juillet 1837, moins d'un mois après avoir été proclamée reine, que Victoria partit de Kensington pour aller l'habiter.

Plus d'un siècle auparavant, le prince de Galles, plus tard Georges II, négocia en vue du loyer ou de l'achat de l'édifice, qui appartenait à la duchesse de Buckingham. Le palais fut vendu en 1762 pour la somme de 28.000 livres sterling ($140,000) à Georges III et le roi décida de l'agrandir et d'en faire un palais royal.

Lorsque la reine Victoria en prit possession, il fut de nouveau agrandi.

## Des élections prochaines en notre province?

(Spécial au "Droit")

TORONTO, 16 avril. — L'hon. Mitchell Hepburn a refusé hier de confirmer ou de nier la rumeur parue dans certains journaux de Toronto à l'effet que le peuple de la province pourrait bien être appelé avant trop longtemps à exprimer son approbation de la lutte entreprise par le gouvernement contre les forces de John-L. Lewis et de son comité américain de l'organisation industrielle.

"Je n'ai rien à dire", répondait le premier ministre, aux questions.

Cependant chez les membres de la législature, on dit que l'impression d'élections relativement prochaines se manifeste de plus en plus. A l'heure actuelle le parti fait face à la possibilité de deux, trois et même quatre élections partielles. Deux de celles-ci seraient nécessitées par la nomination de députés au cabinet afin de remplacer les vacances créées par la démission de MM. Roebuck et Croll.

Les députés sont d'avis qu'il serait aussi facile de gagner des élections générales que quelque quatre élections partielles. Ils estiment que si l'on perdait par exemple ces dernières, l'effet sur l'esprit public serait désastreux et que les libéraux auraient de la misère à remonter le courant pour l'élection générale qui suivrait.

## UNE ATTAQUE PROCHAINE DES TRAVAILLISTES

### Contre la politique du gouvernement de Grande-Bretagne en Espagne.

### ASSURANCE BASQUE

(P.C.-Havas)

LONDRES, 16.— Une autre attaque des travaillistes contre la politique du gouvernement en Espagne semble probable pour aujourd'hui, car des nouvelles de la zone côtière franco-espagnole indiquent que le cargo anglais Mary Llewellyn, transportant des vivres aux Basques, allait faire le blocus dans les eaux du golfe de Gascogne, où se trouveraient un grand nombre de mines.

La décision des travaillistes de renouveler l'attaque a été prise à une assemblée hier soir. Elle a été inspirée par l'assurance officielle donnée récemment par le gouvernement basque que l'accès au port de Bilbao est encore possible, malgré la rumeur au sujet des mines et la présence de vaisseaux des nationaux dans les environs.

Le mary Llewellyn transporte 1.000 tonnes de patates, et on dit que le capitaine Jones gagne Santander, à l'ouest de Bilbao. En ce cas, il se rendrait directement dans la zone du blocus.

Des nouvelles officielles basques disent qu'un vaisseau danois et deux anglais sont partis hier du port de Bilbao sans dommages ni incidents.

C. Atlee, chef travailliste, a été chargé par son parti de soulever de nouveau la question de la politique du gouvernement au sujet de la protection des vaisseaux marchands anglais.

On croit que le comité technique du comité de non intervention étudiera aujourd'hui la possibilité de retirer les combattants étrangers de la zone de combat. On croit possible qu'il y ait médiation directe.

L'ambassadeur Grandi d'Italie est non seulement en faveur du rappel des volontaires, mais il préconise aussi un interdit contre les propagandistes étrangers en Espagne.

Des observateurs prétendent que le retrait en masse des troupes étrangères supposerait un armistice.

## Des armes ont été demandées

(P.C.-Havas)

RAWALPINDI, Inde, 16. — Des comités de défense des Sikhs et des Indous de la région de Bannu, ont demandé aux autorités des armes afin de résister aux tribus nomades qui attaquent les villes de la région.

(Presse canadienne)

TORONTO, 16. — La pression est élevée depuis la baie d'Hudson jusqu'au bas des lacs, et une perturbation assez prononcée gagne le sud-est, et la pression est basse au large de la côte de l'Atlantique. Il a plu dans le sud d'Ontario, les provinces maritimes et quelques endroits du Québec, et le temps est devenu plus frais dans la plus grande partie de l'est du Canada. Il est relativement doux dans l'ouest, et il a plu dans le Manitoba et le nord de la Saskatchewan.

Vallée de l'Outaouais et haut du St-Laurent. — Vents du nord, modérés ou frais, beau et frais. Samedi — Beau et devenant plus doux.

Maximum, 42
Minimum (nuit) 26

A 8 h. ce matin:— Dawson, 28; Aklavik, 6 sous 0; Simpson, 26; Smith, 32; P. Rupert, 38; Victoria, 44; Kamloops, 42; Jasper, 34; Calgary, 34; Edmonton, 36; Pr Albert 40; Churchill, 18; Winnipeg, 42; Moosonee, 12; S. S. Marie, 28; London, 30; Toronto, 32; Kingston, 30; OTTAWA, 28; Montréal, 34; Doucet, 12; Québec, 36; Saint-Jean, 40; Moncton, 42; Fredericton, 40; Halifax, 46; Charlottetown, 42; Détroit, 32; New-York, 44; Miami, 64; Los Angeles, 56; Bermudes, 66; Londres, 48; Paris, 54.

## Courrier transatlantique

Sur l'"Aurania", via Halifax. Fermeture à 7 h. a.m., vendredi, le 16 avril.

Sur le "Bremen", via New-York. Fermeture à 10 h. 30, p.m., vendredi, le 16 avril.

Sur le "Lady Nelson", pour les Barbades, via Halifax. Fermeture à 10 h. 30, mardi, le 20 avril.

## Mouvement maritime

ARRIVEES

| Navires | à | de |
|---|---|---|
| Washington | Hambourg | N.-York |
| Pilsudski | Havane | N.-York |
| Pr. Coolidge | Hong Kong | S. Francisco |
| Reliance | Kobe | N.-York |
| New-York | South'pton | N.-York |
| Kungsholm | N.-York | Havane |
| Sou. Prince | N.-York | Buenos Aires |
| Exochorda | N.-York | Naples |

DEPARTS

| Navires | de | pour |
|---|---|---|
| Queen Mary | Cherbourg | N.-York |
| C. Di Savoia | Gênes | N.-York |
| Nor. Prince | Rio Janeiro | N.-York |
| Pr. Jackson | Shanghai | Seattle |
| Saturnia | Trieste | N.-York |
| Batory | N.-York | Copenhague |
| Hamburg | N.-York | Hambourg |
| Berengaria | N.-York | South'pton |
| M. Bermuda | N.-York | Bermudes |

## M. Mackenzie aurait offert les ressources entières de son département

### C'est ce qu'affirme le premier ministre Mitchell-F. Hepburn dans une entrevue à Toronto.

(Spécial au DROIT)

TORONTO, 16.—Malgré les dénégations de l'hon. Ian Mackenzie, le premier ministre Mitchell-F. Hepburn de la province d'Ontario a déclaré, hier, que le ministre de la défense nationale lui avait offert de mettre toutes les ressources de son département à sa disposition.

"Hier, en présence de Bethune Smith, George McCullagh et de moi-même, M. Mackenzie a dit que les ressources entières de son département seraient mises à notre disposition, réitera M. Hepburn. "Nous n'avions aucunement sollicité cette offre. Il ne sert à rien pour M. Mackenzie d'essayer de nier. Je ne lui ai pas demandé d'aide fédérale c'est lui-même qui spontanément me l'a offerte".

Le premier ministre ajouta qu'on pouvait s'enquérir de la véracité de ces dires auprès de MM. Smith et McCullagh. "Le ministre dit M. Hepburn, a offert les ressources entières de son département, la milice et la défense".

**PAS DE CONTROVERSE**

"Je suis très surpris de la déclaration de M. Hepburn, mais on ne m'attirera certes pas dans une polémique journalistique avec le premier ministre de l'Ontario, a déclaré l'hon. M. Mackenzie, lorsqu'il eut appris les affirmations du chef du gouvernement de la province.

"Je répète que je n'ai fait aucune offre au gouvernement ontarien et que tout ce que ce même gouvernement avait à faire était de demander, s'il en voyait la nécessité, ces ressources à l'administration fédérale.

"Il est évident, continua-t-il, que je n'aurais pas l'autorité pour faire une telle déclaration".

"Tout ce qui s'est passé à Toronto, c'est que j'ai déjeuné avec le premier ministre. Nous n'eûmes qu'une conversation personnelle et amicale. Je n'ai aucunement compromis la politique adoptée par le fédéral. J'espère maintenant que l'incident est clos".

## Les Canadiens français participeront au Congrès des jeunesses à Montréal

### La décision en est prise à une assemblée à la Palestre Nationale. Le point de vue des diverses associations.

(Spécial au Droit)

MONTREAL, 16— Les Canadiens français participeront cette année aux assises du Congrès des Jeunesses Canadiennes du 22 au 24 mai prochain.

On se rappelle la position que les associations canadiennes françaises avaient prises à l'occasion du Congrès de l'an dernier, à Ottawa. Peu après, elle s'en étaient dissociées.

La question s'est de nouveau posée, cette année. L'A. C. J. C. a convoqué toutes les associations-sœurs à une assemblée, à la Palestre Nationale, le 10 avril.

M. Jean-Paul Verschelden, président général de l'A. C. J. C. présidait. François Desmarais, secrétaire général, a exposé le point de vue de l'A. C. J. C. et les autres associations ont exposé le leur. On en est venu à accepter de participer au Congrès, à certaines conditions bien déterminées dont les principales sont que la représentation des Canadiens français soit dans la proportion de 1-3 de la délégation officielle au Congrès des Jeunesses Canadiennes; que le Congrès professe la croyance en Dieu; que le Congrès veut la justice pour tous et que pour y arriver de façon pratique, il reconnaît le principe de la représentation proportionnelle, par groupes ethniques et par organisations; que le Congrès soit non seulement pour la paix mondiale mais pour la paix intérieure d'abord et enfin que la représentation des Canadiens français au Congrès soit déterminée par le Comité choisi à l'assemblée tenue à la Palestre le 10 avril 1937.

Ces conditions ont été présentées à l'assemblée qui avait lieu le lendemain à l'Edifice Medical Art, où la participation des Canadiens français au Congrès était la question à l'ordre du jour.

Les délibérations ont duré toute l'après-midi et ont résulté en un commun accord sur tous les points. Les officiers du Comité National dont le siège est à Toronto étaient présents et ils ont sanctionné ces décisions au nom de leur Comité.

L'assemblée de dimanche était sous la présidence conjointe de MM. François Desmarais et Norman Levy.

Dans l'assistance, on remarquait entre autres, les personnes suivantes: Roger Ouimet, de la Chambre de Commerce Junior; Raymond Mondor, des Jeunes Réformistes; Michel Chartrand de la J. I. C.; Pierre Chalout, de la Revue "VIVRE"; Walter O'Leary des Jeunesses Patriotes et plusieurs autres ainsi que M. Ken Woodsworth, Mlle N. Lennox et W. Sutcliffe de Toronto, Hart Devenney et J.-D. Ralph du Y. M. C. A., Mlle Harrison, secrétaire du Congrès de Montréal et Wm. C. Cook, secrétaire National du Y. M. C. A.

## Une leçon quotidienne d'histoire de l'Imprimerie

64—

Dans la **Chronique de Nurenberg**, in-folio, 1492, ouvrage contenant plus de 2.000 gravures, la rudesse de la taille ne diffère guère de celle de l'origine; on remarque, cependant, dans quelques planches une certaine entente de l'effet, c'est-à-dire d'ombres fortement accusées par des tailles plus épaisses et plus serrées, afin de donner du relief aux objets.

**Confiez vos travaux d'impression aux ateliers du DROIT —les mieux outillés de la région.**

9e rue Georges, Ottawa — Telephone: R. 514

# Les Rédemptoristes vont s'établir à Aylmer

## Ils y feront ériger un Scolasticat plus vaste que celui de la capitale

**Leur propriété d'Ottawa vendue aux Soeurs de Ste-Marie de Namur. — Ils gardent pour le moment la desserte de la paroisse St-Gérard. — Les travaux commenceront bientôt.**

Les RR. Pères Rédemptoristes, arrivés à Ottawa il y a juste 30 ans cette année, ont décidé de venir s'établir maintenant à Aylmer, Qué., afin de se pourvoir d'un scolasticat plus vaste que celui qu'ils occupent dans la ville voisine. Ils ont acquis l'ancienne propriété Wright, à Aylmer, d'une étendue de 104 acres, sur laquelle ils érigeront une maison de formation ecclésiastique pouvant loger une centaine d'étudiants. Leur maison actuelle a été vendue aux Soeurs de Ste-Marie de Namur. Pour le moment et jusqu'à nouvel ordre ils conservent la desserte de la paroisse de St-Gérard.

Telle est la nouvelle que nous avons apprise ce matin de la maison Aimé Guertin et Cie, dont le chef, M. Aimé Guertin, a négocié les deux transactions mentionnées, soit l'achat de la propriété Wright et la vente de l'établissement actuel des Rédemptoristes dans Ottawa. Le T. R. P. L.-P. Lévesque, provincial, et le R. P. L. Routhier, supérieur et curé à St-Gérard, étaient de passage à Hull, ce matin, relativement aux décisions qui viennent d'être définitivement prises. On lira un peu plus loin la déclaration dont les Pères Rédemptoristes ont autorisé la publication en rapport avec ces décisions et transactions.

Le scolasticat d'Ottawa était devenu trop étroit depuis quelques années, vu l'augmentation du nombre des étudiants, et l'on songeait à agrandir. Des démarches se firent pour une reconstruction éventuelle en face de l'établissement actuel, sur la rue Bayswater. Des restrictions imposées par un règlement de construction dans cette partie de la ville voisine constituaient des obstacles. Le conseil municipal d'Ottawa permit de passer outre, mais la Commission municipale d'Ontario refusa sa sanction, devant les objections d'un certain nombre de résidants.

Les Pères Rédemptoristes jetèrent alors les yeux ailleurs, et il fut question pendant un certain temps qu'ils s'établiraient à Hull même. Mais ils viennent d'opter pour Aylmer, où ils trouvent mieux les accommodations qui leur conviennent.

Les plans du nouvel établissement vont s'entreprendre et les travaux de construction commenceront probablement en juin ou au début de juillet. Le nouvel édifice sera prêt pour septembre 1938, au plus tard, alors que s'ouvrira une nouvelle année d'étude pour les scolastiques Rédemptoristes.

### DECLARATION

Voici la déclaration faite aux journaux, ce matin, par les RR. PP. Rédemptoristes.

"A cause de l'exiguité de l'immeuble où nous logeons présentement, à 207, rue Bayswater, Ottawa, et à l'impossibilité d'agrandissement à cet endroit, nous avions projeté de construire un nouveau monastère en face du site actuel. Les péripéties de nos démarches auprès des autorités pour obtenir les autorisations nécessaires pour construire sur ce site, sont bien connues. Après la décision adverse de la Commission Municipale de l'Ontario, nous avons dû chercher ailleurs.

"Nous avons maintenant acquis l'ancienne propriété Wright dans la ville d'Aylmer. Les nombreux avantages que comporte pour nous cette localité nous faciliteront la continuation de notre oeuvre. Nous projetons de construire dès que nos plans seront terminés, et il est bien entendu que la maison de pierre qui a abrité autrefois le roi Edouard VII sera conservée. Il nous est impossible pour le moment d'estimer le coût des travaux. L'architecte choisi est M. J.-Aimé Poulin.

"La propriété que nous occupons présentement a été vendue aujourd'hui aux Révérendes Soeurs de Ste-Marie de Namur, pour servir de noviciat, de Maison-Mère et de maison d'étude, dès que nous pourrons leur en donner possession. Pour le moment et jusqu'à nouvel ordre nous gardons la charge de la paroisse St-Gérard. Nous désirons exprimer nos remerciements aux nombreuses personnes et aux corps publics qui nous ont témoigné leur sympathie dans nos difficultés, et qui nous ont si généreusement offert leur concours.

"C'est monsieur Aimé Guertin, de la maison Aimé Guertin et Cie, de Hull, qui a négocié ces deux transactions."

La propriété Wright a été achetée de la Capital Trust Corporation, d'Ottawa.

## Un groupe de 42 étudiants en retraite fermée

Le deuxième groupe de l'Académie La Salle d'Ottawa a terminé aujourd'hui la retraite fermée à la Maison du Sacré-Coeur de Hull.

Le Frère Georges accompagnait ce groupe d'étudiants, dont voici la liste:— Sylvio Guindon, Rodrigue Millette, Georges Cleere, Edouard St-Jean, Fernand Mousseau, Gaston Bisson, Rolland Séguin, Jean Brosseau, Georges Langlois, Arthur Beauchamp, Marcel Perrier, Wilfrid Desormeaux, François Lepage, Bernard Archambeault, Oscar Jobin, Rolland Guttadauria, Gérard Charron, Roméo Dufort, André Pallascio, René Quirouette, Bernard Valin, Marcel Sabourin, Jean-Marie Racicot, Roger Labelle, Roger Juneau, Jean Lamoureux, Georges Lavergne, Roger Boivin, Gérard Hurtibise, Léopold Gauthier, William Cyr, Eugène Routhier, Paul Dorval, Fernand Nobert, Gérard Boudreault, Dieudonné Monfils, Aurèle Ouellet, Rolland Laprade, Paul Lanoie, Maurice Archambeault, Laurent Robillard, Maurice Legault.

## GEORGETTE RENAUD EST MORTE A HULL

Georgette Renaud, fille de M. et Madame Napoléon Renaud, 23, rue d'Aiguillon, à Hull, est décédée à l'âge de 21 ans. Elle était né à Hull et y passa sa vie.

Elle laisse dans le deuil, outre son père et sa mère, trois soeurs: Mme Dorcino Parizeau, (Eva), de Hull; Mme Euclide Laframboise (Desneiges) de Hull; et Mlle Yvette Renaud.

Les funérailles auront lieu, samedi matin, à 9 h. 30, en l'église Notre-Dame de Hull.

## 2 mois de prison pour vagabondage

Joseph Guertin, sans adresse connue d'Ottawa, a été condamné à deux mois d'emprisonnement par le recorder Parent, ce matin, pour vagabondage. Guertin fut arrêté au moment où il fouillait dans un auto, rue du Pont. La cause a été faite par les détectives Ovila Lusignan et Anderson, de la police de Hull, qui firent aussi l'arrestation.

Guertin possède un dossier chargé.

## ON NE PEUT PLUS TOLÉRER D'INFRACTIONS

**Le comité conjoint des barbiers sera prié de prendre des procédures.**

"Nous ne pouvons pas tolérer l'infraction des clauses du contrat collectif local, et nous demanderons au Comité conjoint des Barbiers de prendre des procédures légales contre ceux qui ne respectent pas les prix de la convention et contre ceux qui pratiquent le métier de barbier à domicile". Telle a été la principale décision prise, à l'assemblée mensuelle de l'Association des Maîtres-Barbiers de la cité, qui vient d'être tenue.

M. Eugène Legault a présidé la réunion. Il y eut divers rapports. Les membres présents ont particulièrement insisté sur la nécessité d'une mise en force plus parfaite de la convention collective régionale. L'on a souligné, à nouveau, le manque de ressources financières pour l'engagement du personnel requis à cette fin. L'Association demande au comité conjoint de s'occuper très activement du projet d'affiliation au comité continental de la métropole. Cette question est en suspens, depuis trop longtemps, a-t-il été mentionné. Les maîtres-barbiers demandent également au comité conjoint de ne plus tolérer les infractions à la convention collective de travail. "Plusieurs barbiers ne respectent pas les prix qui doivent être chargés au public et plusieurs pratiquent le métier à domicile sans carte de compétence", a-t-on déclaré. Cette situation ne sera pas davantage tolérée et des procédures légales seront intentées contre ces délinquants, a-t-il été décidé. L'assemblée active, intéressante, s'est ajourne au mois prochain.

## Omer Poirier et Demers rendent témoignage

M. Emmanuel (Amédée) Deschamps, propriétaire de la compagnie de taxis Deschamps, accusé d'avoir incendié un auto, a subi, ce matin, son enquête préliminaire, devant le juge Roland Millar. L'examen volontaire a été fixé à vendredi prochain.

A l'enquête, ce matin, Omer Poirier, qui a plaidé coupable à l'accusation d'avoir brûlé la dite auto, et Clément Demers, un autre prévenu, ont été interrogés.

M. Deschamps est défendu par Me François Caron, de Hull.

## M. Thomas Barnes meurt subitement

M. Thomas Barnes, est décédé subitement hier soir à l'âge de 47 ans. Paroissien de Notre-Dame de Hull, il était l'époux de Louise Blais. Il laisse pour pleurer sa perte, trois fils, Jean, Guy et Roger, une fille Paulette, un frère Alfred de Gaspé, trois beaux-frères, Donat Savoie, Donat Villeneuve et Wilfrid Blais.

Les funérailles auront lieu à l'église Notre-Dame de Hull à 10 heures et 30 samedi matin. Le cortège quittera les salons funéraires Gauthier, rue Victoria, Hull et l'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame de Hull.

Le "Droit" présente aux survivants ses sympathies les plus sinceres.

**Chaque jour, il vous est offert de nouvelles idées, de nouveaux moyens de jouissance, de nouvelles aides à votre bien-être. Lisez les annonces.**

## Réunion du comité de souscription

Le comité de souscription de l'auditorium de Hull s'est réuni, hier soir, sous la présidence de M. Rodolphe Gratton, échevin et président de la Chambre de commerce de Hull, à l'hôtel Windsor, pour discuter certaines propositions relatives à la souscription. Le comité se réunira de nouveau avant le commencement de la campagne.

MM. Arthur Loyer, président de la Chambre de commerce junior de Hull, René Roger, François Caron, Joseph Saint-Marie, P.-V. Leduc, J.-A. Kelly, Paul Lemay et l'échevin E. Dompierre, assistaient à la réunion.

Comme nous l'avons déjà annoncé l'auditorium sera construit au parc Dupuis par souscription populaire.

## L'HON. HOWE CONFÈRE SUR L'AVIATION

**Il a une entrevue aujourd'hui à Montréal avec les autorités du Canadien National.**

### LIGNES AERIENNES

L'hon. C.-D. Howe, ministre des transports, est aujourd'hui à Montréal, où il confère avec la gérance du Canadien National sur l'établissement prochain de "Lignes Aériennes Transcanada".

On sait qu'à la session fédérale à peine terminée, le parlement a permis la création d'une subsidiaire d'aviation au capital de $5,000,000 contrôlée exclusivement par les chemins de fer nationaux.

### CONSEIL PROVISOIRE

On sait que les administrateurs provisoires de "Lignés Aériennes Transcanada" sont le sous-ministre des transports, M. Valentine Irving Smart et MM. Charles Peter Edwards, Robert Knowlton Smith, Edward Burton Jost et Findlay Malcolm Maclennan tous d'Ottawa.

A l'avenir toutefois, le gouvernement ne gardera que trois des neuf membres du Conseil d'administration, tandis que les six autres seront choisis par les actionnaires.

### PARTI, CE MATIN

C'est à bonne heure, ce matin, que M. Howe est parti pour la métropole. On ignorait cet après-midi l'heure de son retour à Ottawa.

## M. HEPBURN MEPRISE LES POIDS-COQS

(Presse canadienne)

**TORONTO, 16 avril.** — Le premier ministre Mitchell-F. Hepburn a ajouté aujourd'hui une couple de phrases assez ironiques à la collection déjà riche de prises de becs de toute nature qui sont succédées depuis le début de la grève des employés de l'industrie automobile à Oshawa.

Mis au courant de la déclaration du maire Alex Hall qui a fait suite à ses accusations, le premier ministre a dit en riant:

"Je n'ai aucun désir d'entrer dans la catégorie des poids coqs".

On sait que le diminutif maire de Oshawa aurait déclaré qu'il aimerait donner à M. Hepburn "une dégelée d'importance".

Le premier ministre pèse 187 livres et le maire Hall, 135.

M. Hepburn eut aussi quelques mots doucereux au sujet des déclarations contradictoires des gouvernements provincial et fédéral en ce qui concerne la protection policière.

"Il y a trop de m... mensonges qui circulent à ce sujet, dit-il".

## La mobilisation est quasi finie

On a presque complété ici au parc Lansdowne la mobilisation du contingent canadien qui ira au couronnement du roi. La plupart des officiers se sont rapportés. Ceux qui ne l'ont pas encore fait sont priés de se rapporter le 21 avril. Tous les autres membres du contingent sont présents.

Avant le couronnement, les Canadiens seront logés à Purbright, près du camp de Bisley à vingt milles environ de Londres. Le 10 mai, ils seront transportés à Londres. Ils y resteront jusqu'au 13. Après quoi ils recevront un congé de sept jours.

Le contingent s'occupe d'exercices en ce moment. Il est sous la discipline militaire et il y restera jusqu'à la démobilitation au début de juin.


## JEANNE À L'ENNUYEUX LUNDI

ET COMMENT ELLE SE DEBARRASSA DE LA FATIGUE DE LA LESSIVE

**Cessez de laver misérablement avec les anciens savons!**

**L'Oxydol chasse la saleté en 15 minutes . . . Il est inoffensif pour les couleurs et les mains!**

● "Les ennuyeux lundis sont une chose du passé pour les milliers de femmes qui utilisent maintenant l'OXYDOL. La fatigue du frottage et du bouillage n'existe plus! Le linge est plus blanc et a une milleure senteur. Ce savon lave sans affecter les couleurs et les mains, au contraire des savons ordinaires "sans frottage"!

Combinant la promptitude et la sécurité en une nouvelle manière, l'OXYDOL fait ces 4 étonnantes choses: (1) Il chasse la saleté en 15 minutes, sans frottage ni bouillage. Même les bandes salles des collets blanchissent à un léger frottage. (2) Il réduit le temps du lavage de 25% à 40% dans la cuve ou la machine à laver. (3) Blanchit le linge 4 ou 5 fois plus, suivant l'épreuve scientifique au Tintomètre. (4) Il est si **inoffensif** que toutes les couleurs lavables conservent leur belle apparence. Et les mains restent douces et belles!

Marque de commerce déposée

Cessez de vous épuiser à frotter! Procurez-vous de l'OXYDOL, aujourd'hui, chez votre marchand.

OXYDOL

FABRIQUE AU CANADA


## 5.000 ouvriers de la confection sont en grève à Montréal

**Un millier de chapeliers leur promettent de faire la grève de sympathie si c'est nécessaire.**

### LES PATRONS

MONTREAL, 16. — La confection pour dames est presque complètement paralysée aujourd'hui par la grève générale qu'a déclarée hier matin le syndicat international. La majorité des ouvriers et des ouvrières employés dans la fabrication de la robe de soirée ont laissé leur travail, à la requête de l'union, et ne le reprendront qu'au règlement final de leur différend.

Le syndicat international des chapeliers a aussi manifesté hier soir l'intention de recommander à ses membres de laisser les ateliers pendant quelques heures, en signe de protestation, si les manufacturiers tentent de quelque façon d'intimider les ouvriers pour les faire retourner au travail. M. Maurice Silkof, gérant du syndicat, a déclaré que si les ouvriers de la robe sont intimidés par leurs employeurs, les chapeliers, qui travaillent dans les édifices où l'on fabrique également des robes de soirée, laisseront immédiatement l'ouvrage en signe de protestation.

"Nous ne tolérerons pas, dit-il, que les employeurs usent de moyens déloyaux à l'égard de ces grévistes et nous sommes prêts à appuyer les membres du local 262 de la robe, s'il le faut. Selon M. Silkof, mille chapeliers peuvent ainsi arrêter de travailler, à la demande de l'union internationale.

Des rumeurs voulaient hier soir que des manufacturiers, mécontents de leur association actuelle (La Montreal Dress Manufacturer's Guild), eussent l'intention de fonder une nouvelle association. Ce nouvel organisme permettrait à ceux, qui ne sont pas satisfaits des conditions de travail stipulées dans le contrat collectif conclu avec "La Ligue des ouvrières catholiques de l'aiguille de Québec", de négocier un autre contrat avec le syndicat international.

On dit encore que cinquante pour cent des employeurs de cette industrie, libres ou membres de l'association actuelle, ont manifesté l'intention de discuter un moyen d'entente avec le syndicat international, pour terminer cette grève, qui leur fait un tort considérable.

Cependant M. Bernard Shane, organisateur général, a déclaré qu'il n'avait reçu jusqu'à maintenant qu'environ quinze demandes de la part des manufacturiers. "Ceux-ci voudraient discuter immédiatement avec nous, dit-il, mais nous n'entamerons des négociations que lundi prochain. D'ici ce temps les ouvriers maintiendront la grève dans tous les ateliers."

Au cours de la journée d'hier, seuls six grévistes furent arrêtés pour avoir distribué illégalement des circulaires. Aucun trouble n'est survenu devant les ateliers désertés par les ouvriers et chacun observa les instructions données par les directeurs du syndicat qui sont de ne pas enfreindre la loi ni d'user de violence.

Dans l'avant-midi, un représentant du ministère du Travail de la province de Québec, M. Clovis Bernier, s'est rendu aux quartiers généraux du syndicat pour enquêter au sujet de la grève. Les deux ministres du Travail d'Ottawa et de Québec avaient été avertis par le syndicat international, il y a une dizaine de jours, de son intention de déclarer la grève générale dans l'industrie.

Les quartiers généraux de Montréal ont également appris, dans l'après-midi, que les employés des filiales des manufactures de Montréal, à Winnipeg et à Toronto, avaient laissé leur ouvrage hier pour appuyer les grévistes de la métropole dans leurs revendications. On a laissé aussi savoir de ces endroits, que si des tissus étaient envoyés de Montréal dans certains ateliers de l'extérieur, les autres ouvriers se mettraient en grève.

Dans l'avant-midi, les ouvriers et les ouvrières ont laissé les ateliers environ quinze minutes après le commencement du travail pour assister à deux assemblées générales convoquées, l'une à la salle de l'Auditorium, située à l'angle des rues Bleury et Ontario et l'autre, au No 1181 ouest, rue Ste-Catherine.

Le nombre des ouvriers en grève actuellement est évalué à cinq mille dont cinq cents tailleurs de la robe. Même si les autres ouvriers retournaient à l'ouvrage, les tailleurs pourraient paralyser l'industrie parce que le taillage de la robe est la première opération, de laquelle dépend le travail des autres employés de l'atelier.

"Il est difficile pour nous de dire le nombre exact des grévistes, ce soir, affirme M. Shane. Il se peut qu'au cours de la journée des ouvriers qui ne sont pas membres de notre union, aient laissé leur travail pour imiter l'exemple des autres ouvriers. Cependant d'ici demain tous les grévistes seront enregistrés à nos quartiers généraux."

Le comité des grévistes, dirigé hier par le président du conseil des Métiers et du Travail de Montréal, M. Raoul Trépanier, a maintenu l'ordre partout et a vu à ce que pas plus de deux grévistes ne se tiennent devant les ateliers de l'industrie de la robe. Aujourd'hui, deux cantines seront ouvertes, la première dans le sous-sol de l'Auditorium et l'autre, au No 1181 ouest de la rue Ste-Catherine. Tous les grévistes, qui se sont inscrits aux quartiers généraux, sont munis de cartes spéciales avec lesquelles ils pourront obtenir de la nourriture à cet endroit.

### LA BONNE ENTENTE

Un nombreux auditoire se rendit mercredi soir à la soirée organisée par la société de la Bonne Entente. La conférence présentée par M. T.-H. Burns fut fort applaudie. Un programme musical et dramatique fut présenté à l'auditoire à la suite de la conférence.

## SOIREE INTIME A L'INSTITUT

L'Institut Canadien-Français d'Ottawa a organisé une soirée intime, samedi le 17 avril, à l'occasion de la distribution des prx du deuxième concours de bridge, terminé récemment. Une coupe sera présentée au vainqueur. Tous les membres et amis de l'Institut son invités. Un goûter sera servi à la fin de la soirée.

### ELECTIONS A LA SOCIETE DES CHIMISTES

A l'assemblée annuelle de la Société des Chimistes Industriels, au Château hier soir, M. A.-E. MacRae fut élu président de la section d'Ottawa de la société.

Les autres officiers élus furent MM. A.-L. Davidson, secrétaire-trésorier; F.-W. Atack, R.-W. Hoff, C.-H. Robinson, A.-A. Swinnerton, membres de l'exécutif; membres associés, MM. Paul-E. Jean, Dr. Wilfrid Gallay; comptables, C.-V. Marshall et Dr. C. Greaves.

## Retrait d'un bill

QUEBEC, 16. — (D.N.C.) — Parce que le comité des bills privés, à l'unanimité refusait de changer le nom de la municipalité de Pointe au pic en celui de "Murray Bay" et "Baie Murray", le maire Hector Warren a fait retirer, ce matin, le projet de loi ayant pour but d'ériger cette municipalité en municipalité de ville.

### ASSEMBLEE DE LA CROIX ROUGE

Les membres de la Croix Rouge, à Ottawa, se sont réunis hier soir aux quartiers-généraux de la Croix Rouge, 41, rue Lyon, sous la présidence du général C.-F. Winter. On y discuta les plans de la prochaine campagne annuelle qui sera lancée en faveur de la Croix Rouge dans la semaine du 17 au 24 mai. M. H.-P. Hill fut nommé président de cette campagne, et l'on décida que les bureaux de la campagne seraient établis à l'entrepôt de la Croix Rouge, 55, rue Sparks.


## A. CHATELAIN

EPICERIE —— BOUCHERIE

35, ave Champlain, Hull — Tél: Sher. 4790-4791

### EPICERIE

Beurre de Crémerie Pasteurisé Notre marque, la livre .. 27c
Oeufs frais, Grade (C). La douzaine .... 19c
Relish Bo Ben en verre .... 3 pour 25c
Miel Blanc pur, chaudière de 5 livres .... 44c
Fromage à la crème Hadoma. ½ livre .... 14c
Thé Red Rose, paquet de 1 livre .... 49c
Poudre à Pâte Rose Brand. Boite de 1 livre .... 15c
Ketchup Heinz, grosse bouteille .... 17½c
Savon Lifebuoy. Spécial .... 3 barres 20c
Crème à fouetter. La pinte . 29c
Bananes, très belles. Douz. . 25c
Pamplemousses Sunkist, .... 6 pour 25c
Salade Iceberg .... 2 pour 15c
Tomates fraiches .... 2 pour 25c

### BOUCHERIE

Picnic fumé M. L., sans gigot. La livre .... 17c
Veau nourri au lait, rôti d'épaule. La livre .... 10c
Rôti de Boeuf, Marque Bleue. La livre .... 14c-16c-18c
Cottage fumé M. L., enveloppe de cellophane .... 25c
Rôti de Jeune Lard, épaule trimée, la livre .... 16c
Agneau frais, rôti d'épaule. La livre .... 18c

Nous livrons dans toutes les parties de Hull et d'Ottawa.

## Clément & Leblanc

EPICERIE DE CHOIX

145, RUE DU PONT, Hull — Téléphone: SHER. 2699

Notre meilleur Beurre de Crémerie pasteurisé, la livre, 28c
Sucre Blanc Redpath, 10 lvs 53c
Sucre Brun .... 10 lvs 51c
Bon Beurre de ferme, la lv., 26c
Crème Douce, se fouette bien. La pinte .... 27c
Shortening Suprême, la lv., 13c
Patates locales, très belles. Sac de 80 livres .... $1.25
Nouveau-Brunswick, sac de 80 livres .... $1.39
Céleri Crispy, le paquet .... 10c
Thé Red Rose, noir ou vert. La livre .... 51c
Ananas, Pois verts et Fèves à beurre, la boite .... 8½c
Papier de Toilette "Verything", .... 10 rouleaux 25c
Marinades sures, gros pot de 37 onces. Chacun .... 25c
Sirop d'érable pur. La pinte, 50c
Le gallon .... $1.90
Cirage à chaussures "Elegant", noir, brun ou neutre, 3 pr 25c
Tomates fraiches. La lv., 12½c

### BOUCHERIE

Rôti de Jeune Lard d'épaule. La livre .... 15c
Picnic Maple Leaf, sans gigot. La livre .... 17c
Chops de Veau, la livre .... 12½c
Rôti de Boeuf de l'Ouest. La livre .... 12c-15c
Saucisse et Boeuf haché. La livre .... 12½c
Tranches de Jeune Lard. La livre .... 17½c

Nous avons un assortiment complet de tabacs Canadiens frais.

## OEUFS FRAIS

Classe A, Gros. La douzaine 24c — Classe A, Moyens. Doux. 21c

## SIROP D'ERABLE PUR

St-André. La pinte 50c, Le gallon, $1.90 — Ste-Monique. La pinte 60c, Le gallon, $2.15

## Lemieux & Dompierre

Tél: Sher. 1356 1357 — 104 rue du Pont, Hull

SEMAINE DU 17 AVRIL

### PATATES

LOCALES, belles. Sac de 80 lvs .... 1.39
NOUVEAU-BRUNSWICK, Classe A .... 1.49
ILE DU PRINCE-EDOUARD, Classe A .... 1.59

### SUCRE

GRANULE .... 10 lvs 53c
BRUN .... 10 lvs 51c
PULVERISE .... 2 lvs 15c

### SIROP BLE-D'INDE "CROWN"

Boite de 2 livres 18c — Boite de 5 livres 38c

### BEURRE DE CREMERIE

Pasteurisé. La livre 29c

ALL BRAN KELLOGGS Rég. 21c Le paquet 18c

FARINE D'AVOINE PURITY Grosse boite 20c

LAIT CONDENSE EAGLE La boite 19c

RIZ SOUFFLE Spécial, la livre 25c

SAUMON CLOVER LEAF Fancy Pink. Boite de 1 livre 12½c

PATES ALIMENTAIRES Coudes - Cercles - Alphabet Mac. La livre, 6c

### CIRE LIQUIDE GLO-COAT JOHNSON

1 boite de 1 chopine. Prix rég. 59c — Une deuxième boite seulement 10c. Valeur de 1.58, pour 69c

BLE-D'INDE BLANC de choix, Tip Top. Boite de 1 livre .... 6c
BLE-D'INDE BANTAM, CREME, Pride of Valley. La boite .... 11c
POIS VERTS, Devon No 4. La boite .... 10c
SHORTENING DOMESTIC. Spécial, la livre .... 12½c
POMMES TRANCHEES. Boite de 1 gallon .... 50c
PECHES Pride of Valley, sirop épais. La boite .... 15c

### CREME DOUCE DE TABLE

Se fouette. La pinte 29c

Spécial—JAMBON DANS LE JARRET. Moitié. 4 à 6 livres. La livre 25c

Epaule, fumé, sans gigot. La livre 18c — Epaule roulée, cottage. La livre 24c

COCOA Perfection Cowan. Spécial, boite de 1 livre, 24c

CAFE DATE Chase & Sanborn La livre 37c. Avec tous les 10 sacs vides, 1 livre de Café GRATIS.

CELERI - KRISPY. Le paquet .... 10c-15c
TOMATES fraiches. La livre .... 12½c
SALADE ICEBERG. Gros choux .... 7½c
PAMPLEMOUSSES sans pépins .... 5c
ORANGES de Californie. La douzaine .... 17½c

## GÉDÉON MONETTE

165, rue du Pont, Hull — Tél: Sher. 6734

Beurre de Ferme. La livre 25c
Patates locales. Le sac $1.29
Farine Purity ou Robin Hood. Sac de 7 livres 30c
Farine 3 Stars ou Keynote. Sac de 98 livres $3.59
Ampoules électriques 40 et 60 watts 3 pour 27c
Biscuits mélangés 3 pour 25c
Chaudière de Jam de 4 lvs 39c
Biscuits Soda McCormick paquet de 1 livre 2 pour 25c
Olives (petites). Gros flacon 29c
Riz soufflé. La livre 25c
Savon 10 barres pour 25c
Jelly, essences assorties 6 pour 25c
Céleri Crispy. Le paquet 10c
Salade Iceberg. Le choux 6½c
Carottes. Le paquet 5c
Poulet frais. La livre 18c – 20c
Rôti de Veau. La livre 12½c
Rôti de Lard. La livre 15c
Jambon roulé. La livre 15c

Livraison rapide dans toutes les parties de la ville de Hull et d'Ottawa.

## Émile Laurin

EPICIER BOUCHER

79, rue Papineau - Sh. 1487

Beurre de ferme. La livre .. 25c
Beurre de Crémerie. Lv. .. 29c
Sucre Granulé .... 10 livres 53c
Sucre Brun .... 10 livres 51c
Dattes fraiches .. 4 livres 25c
Framboises dans sirop épais. La boite .... 20c
Sucre pulvérisé .... 2 livres 15c
Raisin sans pépins . 2 livres 25c
Soupes Aylmer assorties .... 3 boites 23c
Jus de Tomates, 10 onces. La boite .... 5c
Pâte Alimentaire Sunshine (avec coupon Prime) .... 3 boites 29c
Saumon Keta .... 3 boites 25c
Corn Flakes Sugar Crisp .... 2 paquets 15c
Nettoyeur Chinois parfumé. Régulier 10c. La bte .... 5c
Savon de Toilette, 8 barres 25c
Eau de Javelle . 6 bouteilles 25c
Papier de Toilette, 10 roul. 25c

Saucisse (Laurin) . 2 livres 25c
Boudin Rouge. La livre .... 10c
Côtelettes (Neck Ribs). Lv. . 5c
Devant de Veau. La livre .... 7c
Rôti de Boeuf, la lv. 12c-14c
Rôti de Lard, épaule. La lv., 16c
Chops de Veau .... 2 livres 25c
Jambon Picnic. La livre .... 16c
Bologna .... 2 livres 25c
Tranches de Lard (Sock). lv., 17½c — 2 lvs 35c

Nous prenons les bons de la ville et livrons dans toutes les parties de la ville.